

ÖĞRENCİ TAAHHÜTÜNAMESİ / STUDENT CONTRACT / تعهد الطالب

Türk Hava Kurumu Üniversitesi YADEM bünyesinde İngilizce eğitimi alabilmek için beyan ettiğim kişisel bilgilerimin (isim, soy isim, adres, mail) ve belgelerin doğruluğunu taahhüt ederim. Bu bilgi ya da belgelerde değişiklik söz konusu olduğunda derhal yazılı olarak bildireceğimi, bildirmediğim takdirde sorumlu olduğumu, verdiğim son adrese yapılacak tebligatların geçerli sayılacağını ve bir yıl süreli olarak düzenlenen İngilizce Eğitim Programına **başladıktan sonra kayıt sildirmek için başvurduğum takdirde :**

1. hafta eğitim ücretinin %90'ı
2. hafta eğitim ücretinin %75'i
3. hafta eğitim ücretinin %50'sinin iade edileceğinden,

kayıt dondurmak için başvuran öğrencilere **dönem** ücretlerinin yarısının iade edileceğinden haberdar olduğumu ve hiçbir mazeret belirtmeksizin programa devam etmediğim takdirde yatırılan ya da yatırılacak eğitim ücretinin %50'sini **TR 58 0013 4000 0050 6766 5000 24** no'lu Denizbank/ Ankara Şubesi hesabına **şahsen** ödemeyi kabul ve beyan ederim.

*I hereby acknowledge and confirm that all the personal information (name, surname, address, e-mail) and documents provided to study English at the University of Turkish Aeronautical Association YADEM is true to the best of my knowledge. I acknowledge that I will inform the University immediately and in written form about any changes in the abovementioned information or documents; otherwise I will be responsible for all consequences. I also acknowledge and declare that notices to the last address I provided will be deemed to be valid and I am aware of the fact that half of the **term** fees will be paid back to the students who apply to suspend their study and;*

- 90% of the tuition fee for the 1st week,
75% of the tuition fee for the 2nd week,
50% of the tuition fee for the 3rd week,*

will be paid back if the students apply to withdraw their registration after they start the one-year English Education Program. If I discontinue the program without giving any excuse, I acknowledge and declare that I will deposit 50% of the tuition fee deposited or to be deposited in person to the following bank account:

*Name of the Bank: Denizbank / Ankara Branch
IBAN No: **TR 58 0013 4000 0050 6766 5000 24***

اتعهد بأن جميع المعلومات الشخصية (الاسم واللقب والعنوان والبريد الإلكتروني) والوثائق المقدمة لدراسة اللغة الإنجليزية في مركز الدراسات الأجنبية (YADEM) في جامعة المؤسسة التركية للطيران صحيحة. كما أقر بأنني سوف ابلاغ الجامعة فوراً وخطياً عن أي تغيير في المعلومات أو الوثائق المذكورة أعلاه، وإلا سوف أكون مسؤولاً عن جميع العواقب. وأود أيضاً أن أقر بأن جميع المراسلات سوف تكون وفق آخر عنوان مثبت في الجامعة وإني على علم أنه سيتم دفع نصف الرسوم الفصل إلى الطلاب مرة أخرى الذين يتقدمون لتعليق دراستهم:

- 90% من الرسوم الدراسية للأسبوع الأول
75% من الرسوم الدراسية للأسبوع الثاني
50% من الرسوم الدراسية للأسبوع الثالث

كما اتعهد بدفع 50% من رسوم الدراسة في حال تركي لبرنامج اللغة الإنجليزية والمنظم لسنة واحدة في أي وقت من البدء بتاريخ الدراسة دون إعطاء أي مبرر شخصياً لحساب الجامعة في مصرف دنيز بنك (Deniz Bank) في انقرة وتحت رقم حساب

TR 58 0013 4000 0050 6766 5000 24

الاسم واللقب / AdSoyad/FirstName Surname

..... // 20...

التوقيع / İmza / Signature